



**Mani per l'infanzia**

Indicazioni generali  
Rapporto post adozione  
**REPUBBLICA DOMINICANA**  
**1. ANNO**

Durante il **primo anno** vengono stilati **2 rapporti** dall'Ufficio dell'aiuto e della protezione (dall'assistente sociale che segue la famiglia).

Questi rapporti si riferiscono alla situazione del bambino **dopo 6 e 12 mesi dal suo arrivo in Svizzera.**

Il rapporto deve essere così consegnato a Mani per l'infanzia:



**Rapporto ORIGINALE - Firmato**



**Traduzione ufficiale** in spagnolo



**Valutazione medica del bambino + traduzione ufficiale**  
**Pagella scolastica (scolarizzati) + traduzione ufficiale**  
**Valutazione psicologica + traduzione ufficiale**



**Fotocopie di tutti i documenti**

rapporto originale firmato, traduzione, pagella, valutazioni medica e psicologica e della traduzione



**11 Fotografie**

formato 9 x 13 o 10 x 15

(con nome e cognome del bambino sul retro)

possibilmente nelle seguenti situazioni:

5 fotografie : bambino da solo

3 fotografie: bambino in famiglia

3 fotografie: bambino + amici o parenti

Di queste 11 fotografie, 10 verranno spedite in RD una verrà tenuta presso la sede di Mani per l'infanzia



**Ogni documento originale deve essere tradotto da un traduttore ufficiale.**

e

**tutti i documenti (originali e traduzioni) devono essere legalizzati / apostillati**



**Il rapporto annuale** non viene più richiesto all'assistente sociale ma deve essere stilato da un/una psicologo/a esperto/a in adozione internazionale, **un RAPPORTO PSICOLOGICO all'anno per 4 anni consecutivi.**

Il rapporto deve essere consegnato **a Mani per l'infanzia, ogni anno entro e non oltre il 31 ottobre**



**Rapporto psicologico ORIGINALE - Firmato**



**Traduzione ufficiale** in spagnolo



**Valutazione medica del bambino + traduzione ufficiale**  
**Pagella scolastica (scolarizzati) + traduzione ufficiale**



**Fotocopie di tutti i documenti**

rapporto originale firmato, traduzione, pagella, valutazioni medica e psicologica e della traduzione

**11 Fotografie**

formato 9 x 13 o 10 x 15

(con nome e cognome del bambino sul retro)

possibilmente nelle seguenti situazioni:

5 fotografie : bambino da solo

3 fotografie: bambino in famiglia

3 fotografie: bambino + amici o parenti

Di queste 11 fotografie, 10 verranno spedite in RD una verrà tenuta presso la sede di Mani per l'infanzia

**Ogni documento originale deve essere tradotto da un traduttore ufficiale.**

e

**tutti i documenti (originali e traduzioni) devono essere legalizzati / apostillati**



Vi ricordiamo che questi rapporti devono arrivare per tempo presso gli uffici competenti nella Repubblica Dominicana.

Questa è una condizione essenziale per poter continuare ad essere intermediari. Solo così daremo la possibilità ad altri bambini haitiani di essere accolti in una famiglia in Svizzera!

Contiamo sulla vostra collaborazione nel  
**PRESENTARE IN MODO PRECISO  
TUTTA LA DOCUMENTAZIONE**  
sopraccitata.

**Grazie !**



**Mani per l'infanzia**